

# GLAS

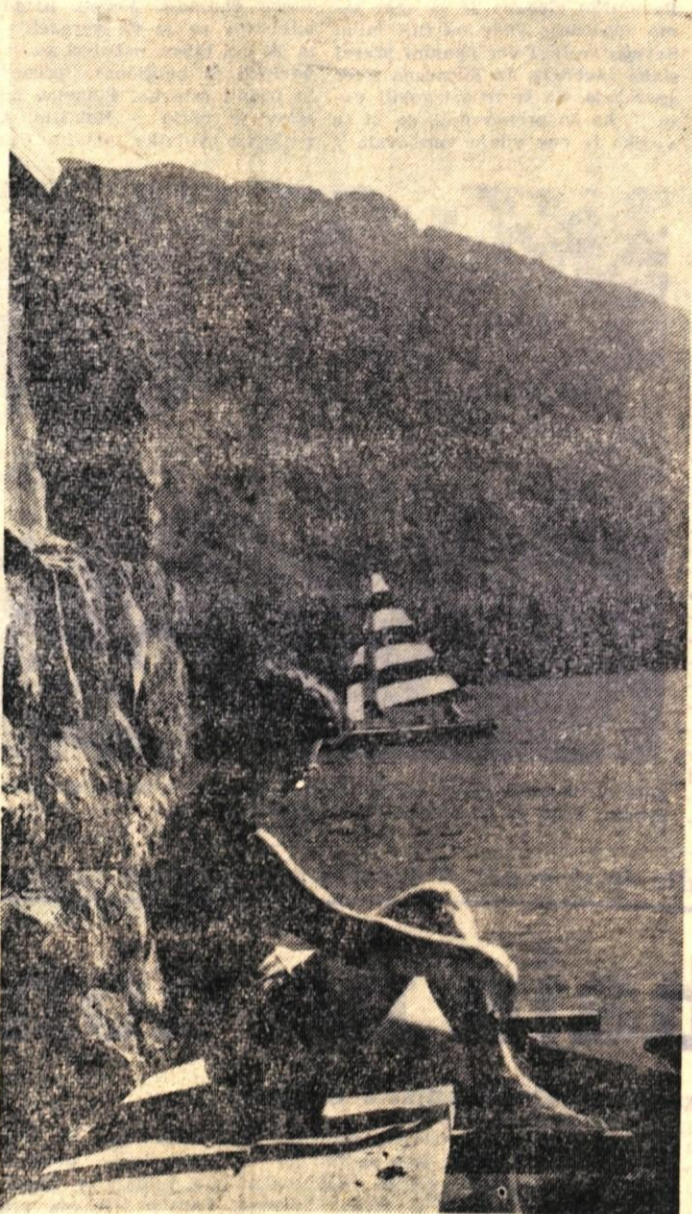
IZHATA OD OKTOBRA 1947 KOT  
TEDNIK OD 1. JANUARJA 1956  
KOT POLTEDNIK · OD 1. JANUARJA 1960 TRIKRAT  
TEDENSKO: OB PONEDELJKIH,  
SREDAH IN SOBOTAH - LETNA  
NAROCNINA 1300 DIN, MESECNA  
NAROCNINA 110 DIN, POSAMEZNA  
STEVILKA 10 DIN

## Dopustniške misli

Ob predpisu o dotacijah počitniškim domovom

Za v lanskim, zlasti pa v letošnji politiki do naših počitniških domov in do organizacije dopustov delovnih ljudi sploh smo šli daleč naprej. Po zaslugi konferenc za oddih in rekreacijo, počitniških skupnosti in drugi organizacij, ki imajo svojo organizacijsko zasnovo v samih delovnih kolektivih, se ne govorimo več zgolj o letnih dopustih, marveč o delavskem turizmu sploh.

Taki in drugi kvalitativni pretniki v celotnem sistemu skrbijo za delovnega človeka so nujno narekovali tudi ustrezne organizacijske spremembe. Sem sodi v glavnem sprememba v odnosu podjetij do lastnih počitniških domov. Večina podjetij ne daje več dotacij tem domovom po starem sistemu. Imajo jih za samostojne ekonomske enote s čistimi računi. Namesto nekdanjih dotacij — da bi pač krili izgube — so kolektivi začeli dajati regrese kar delavcem na roko. V nekaterih primerih so podjetja šla celo tako daleč, da dajejo te regrese vsakemu delavcu ne glede na to, ali sploh kje letuje ali ne, kar pa je seveda izmalilo osnovni namen. S tem je delavec v večini podjetij (zgodovinski enak) postal svoboden turist. Svobodno si izbira kraj in vrsto počitnice. Domovi pa so se hoteli nehoti znašli v vrtincu konkurence vseh gostinstvo-turističnih organizacij v določenem kraju, kar pa je samo pozitivno za njihovo zavzemanje za boljše organizacijo, za zniževanje cen in za boljše postrežbo. Te spremembe so bile potrebne zaradi nemotnejšega koriščenja teh domov in zaradi boljše delovne discipline.



Upajmo, da takile posnetki ne sodijo le v pretekle dni letošnjega muhastega poletja

**Naš izvoz v prvem poletju**

## Precejšen izpad v tekstilni industriji in industriji obutve

Za naš nadaljnji gospodarski razvoj je nedvomno izredno pomembno prav to, kako se bomo uspeli uveljaviti na zunanjem tržišču oziroma vključiti v mednarodno delitev dela. Pri spremljanju in proučevanju izvozne politike pa bo v prihodnje odigrala pomembno vlogo ta mesec ustanovljena gospodarska zbornica za okraj Kranj. Nedvomno je to telo, ki bo ob predvideni vključitvi vseh gorenjskih gospodarskih organizacij v zbornico, lahko ob smelnem in koordiniranem delu mnogo doprineslo k zaželenim uspehom tudi na tem področju.

Izvozne zadolžitve gospodarskih organizacij v našem okraju znašajo letos 4030 milijonov deviznih dinarjev. Do konca junija pa so gospodarske organizacije po predhodnih podatkih realizirale izvozni plan za 1.294 milijoni deviznih dinarjev. Podatki torej kažejo, da nam je uspelo v prvem poletju realizirati 32,1 odstotka celotnega plana. Seveda pa je bil odstotek izpolnitve izvoznega plana v tem

Priprave za integracijo tekstilne industrije

## Vsekakor so skupni interesi

**Imenovali so centralno komisijo in tri podkomisije, ki bodo začele zbirati in pripravljati gradivo za razprave na samoupravnih organih in v delovnih kolektivih**

Pred nekaj dnevi je bilo v Kranju posvetovanje o pripravah za integracijo tekstilne industrije Gorenjske, kakor je to že načelno opredelili politični aktiv. Zbrali so se predstavniki vseh štirih zainteresiranih kolektivov: BPT iz Tržiča, Gorenjske predilnice iz Škofje Loke ter Tekstilindusa in Industrije bombažnih izdelkov iz Kranja. Prav tako so na današnjem posvetovanju sodelovali predstavniki občinskih ljudskih odborov iz Tržiča in iz Kranja.

Namen posvetovanja je bil — kretno gradivo za razpravo pred imenovati ustrezne organe, ki naj samoupravnimi organi in celotni- začno zbirati in pripravljati kon- mi kolektivi, o katerih je besa-

**Ob prazniku Radovljičanov**

## Krajevni ali občinski praznik

Osemindvajseti julij je v kalendarju praznovan pomembnih dni iz časa NOB na Gorenjskem označen kot: praznik občine Radovljica.

Pred enaindvajsetimi leti so namreč Radovljičani množično odhajali v gozdove in se z orožjem v roki vključili v NOB, v borbo proti fašističnemu zavojavcu in domačim izdajavcem.

Na območju radovljiske komunne so bile med narodnoosvobodilno borbo številne partizanske akcije. Razen tega pa so nam vsem še vedno v spominu Begunje, Draga... Tam so bili tudi števil-

ni domačini žrtve okupatorjevega terorja.

Danes ne moremo trditi, da je ta datum to je 28. julij značilen za vso radovljisko komuno. Pred letom dni so se občine združevale. Združile so se občine Bled, Bohinj in Radovljica v eno samo komuno — radovljisko. Če bi zapisali, da je 28. julij praznik radovljiske občine, bi storili odlično krivico Bohinjcem in Bledcem. Zakaj tudi oni so imeli svoj občinski praznik in je danes ostal le krajevni praznik. Torej gre le za praznik Radovljičanov in ga ne smemo tolmačiti kot občinski praznik, čeprav je sedež ObLO v Radovljici, temveč ga moramo imeti za KRAJEVNI PRAZNIK RADOVLJIČANOV.

Letos ni posebnih slovesnosti v počastitev krajevnega praznika Radovljice, zakaj praznovanje je bilo združeno s praznovanjem dneva vstaje, ko so tudi Bledci zaključili s praznovanjem svojega praznika.

Datum za praznovanje občinskega praznika za vse nekdanje tri občine skupaj pa terja širše razprave. Potrebno bo najti in se odločiti za neko najpomembnejšo akcijo (morda osvoboditev Begunje), da se bo že naslednje leto lahko praznoval OBCINSKI PRAZNIK, ki bo zajel območje združenih občin; v nasprotnem primeru pa bi morali ostati pri praznovanju krajevnih praznikov. St. S.

da. Na tem posvetovanju je priložilo do zelo živahnih izmenjav posameznih pogledov in stališč v zvezi s to reorganizacijo. Zlasti so govorili o formiranju oziroma o obračunavanju dohodka, o delitvi dohodka med posameznimi podjetji in podobno. Govorili so tudi o tem, kako naj bi v morebitnem skupnem podjetju sprejeli stanje določenih sedanjih podjetij, obratov itd. Nekdo ima večje obremenitve za anuitetami zaradi rekonstrukcije, pri drugih je spet kaj drugega itd. Načeli so tudi vprašanje, ali naj bi dohodek na posamezno obrate delili po vložnih sredstvih ali po vložnem delu, kar je včasih zelo različno.

O teh in drugih problemih niso sprejeli nikakih zaključkov. To bo stvar ustreznih organov, ki bodo izdelali predloge in jih dali v razpravo. Toda ena izmed glavnih ugotovitev je bila, da vsekakor obstajajo skupne koristi v združevanju te industrije, da bi namreč s tem lahko zagotovili boljše koriščenje obstoječih sredstev in strojnega parka ter hkrati pocenili proizvodnjo. Za to pa so zainteresirani vsi kolektivi in sleherni delavec.

Posvetovanje so zaključili s imenovanjem ustreznih organov za uveljavljanje teh zamisli. Imenovali so devet najodgovornejših ljudi iz zainteresiranih podjetij, ljudskih odborov v centralno komisijo, ki naj prične s konkretnim delom. Prav tako so imenovali še tri podkomisije, in sicer tehnično — proizvodno, finančno — ekonomsko in socialno — strokovsko komisijo. Te komisije bodo zbirale in pripravljale gradivo o določenih konceptih sodelovanja te industrije. Centralna komisija bo morala reševati še problem sistema samoupravnih organov v novem podjetju, pravne probleme in podobno. Na prvi selji, ki naj bi bila že prihodnji teden, bi centralna komisija opredelila predvsem obliko združenega podjetja in dala osnovna merila za formiranje in delitev dohodka ter nakazala svojim podkomisijam osnovno orientacijo za delo. — K. M.

Obrazi in pojavi • Obrazi in pojavi • Obrazi in pojavi • O

## Milkin dopust

Milka je ena izmed mnogih, ki čakajo in čakajo na rešitev prošnje za stanovanje oziroma za sobo. Tako se Milka že nekaj let, odkar je dobila zaposlitev v tovarni, potika okrog kot podstavka. Povsod je morala delati. S tem se je že kar sprizajnila. Tudi pri družini, kjer sedaj stanuje, je tako. Ze od lanske jeseni je tam. Vsako popoldne dela na vrtu, pospravlja sobe, hodi v trgovino, pere in lika. Zavleče se ji včasih do devete ali desete ure in redkokdaj utegne iti v kino.

Spomladi, ko so v njenem oddelku govorili o dopustih, je Milka zaprosila za drugo polovico julija. In to so ji tudi odborniki, ko pa je na stanovanju to omenila, (bilo je v začetku julija), sta se gospod in gospa (tako jih Milka imenuje iz spoštovanja) zelo zresnili. Zlasti je bila huda gospa.

«Kako si drzneš določati dopust brez mene!» se je hudovala. «Saj bomo takrat vendar mi na dopustu! In kdo mi bo takrat delal na vrtu, kdo mi bo odpiral okna in značil sobe? Kdo bo zalival rože in hranil psa?»

«Zmenila se bom s sosedo. Moja kolegica, kj stanuje tu zraven, bi...» je začela Milka in se opravičevala za nestorjeni «greh».

«Dosti! Ne dovolim takih stvari v hiši! Nikomur ne dajem ključev!» se je jezila gospa.

Razburjenje je pomiril gospod. «Jutri bom telefoniral Milkinemu direktorju v tovarno in ji bodo dopust odložili za pozneje. Kar nič se ne razburjajta! To je matenost,» je dejal.

Milka je razmislila. Potem pa je prosila gospoda, naj nikar ne telefonira. Ni marala odlašati, saj bi ji sicer rekli, da ne drži besede. Take so že kritizirali v njenem oddelku. Sprizajnila se je pač morala z usodo. Vpisala se je v taborniško organizacijo. Tam je bil tudi njen fant. Skupaj bi šli. Prvič bi videla morje. Strastno je hrepensela po tem. Toda gospodu in gospe ni mogla povedati vsega tega. Zato je dopust preživela doma, v stanovanju. In to v glavnem zato, ker sama «nima pravič» izbrati časa za dopust in ker gospa nikomur ne zaupa ključev. K. M.

## Javne tribune o novih ukrepih v gospodarstvu

Kranj, 29. julija — Zadnji ukrepi na področju gospodarstva so bili pri občanih živahne razprave. Gre predvsem za nov revidirani zakon o gozdovih, ki prinaša precejšnje spremembe zlasti v gospodarstvu z zasebnimi gozdovi ter za sprejeti občinski odločbi o povečanju občinske doklade. Te ukrepe si posamezniki tolmačijo po svoje in večkrat tudi priročno. Da bi bilo prebivalstvo na naši na podeželju pravilno seznanjeno z njimi, so nekatere krajevne organizacije SZDL predlagale sklicanje javnih tribun. Občinski odbor SZDL Kranj je priporočil krajevnih organizacij podprl in tudi sprejel organizacijo javnih tribun, ki naj bi bile v krajski občini v času od 27. julija do 3. avgusta.

Prva javna tribuna je bila v petek v Zabnici. Danes je bila v Velikih, jutri bo na Belu in v Cerkljah, v torek v Dupljah in Gori-

čah, v sredo v Podbrezjah in Naklem, v četrtek v Predvorju in Predosljah, v petek pa v Senčurju in Besnici. Na vsaki tej javni tribuni bodo nove ukrepe tolmačili gozdarski in kmetijski strokovnjaki ter predstavniki občinskih organov in Socialistične zveze.

V Zabnici se je na javni tribuni zbralo okoli 70 prebivalcev, ki so jim obrazložili nove ukrepe in posredovali odgovore na vprašanja predsednik okrajnega odbora SZDL Kranj Martin Košir, ing. Pavel Ješe, Franc Jernejčič in Vili Tomat.

Martin Košir je obrazložil trenutno stanje v gospodarstvu predvsem na področju kmetijstva in gozdarstva ter nove ukrepe, ki so temu sledili. Največ razprave je bilo o 100-odstotno povišanju občinskih dokladov. Kmetov odgovor je bil pojasnjen, da osrednjemu davčnemu obveznosti niso več objek-

tivno merilo, saj vedno večja količina proizvodnje zasebnih kmetijskih proizvajalcev in vedno višje cene omogočajo kmetom, da je njihov dohodek iz leta v leto v močnem porastu.

V 36 katastrskih občinah so do sedaj po izračunu imeli prebivalci skupno le nekaj manj kot 353 milijonov dinarjev katastrskega dohodka oziroma 1 milijardo 252 milijonov dinarjev narodnega dohodka. Vse obveznosti, ki so jih prebivalci teh 36 katastrskih občin poravnali do družbe, so znašale 235 milijonov 500 tisoč dinarjev. Po novem davčnem obračunu pa se bodo te dajatve povečale na 370 milijonov 300 tisoč dinarjev ali za 135 milijonov dinarjev. Tovarš Košir je zbranim tudi obrazložil, da se bodo povišana sredstva stekala v kmetijski sklad, ki bo v kratkem ustanovljen pri ObLO. Iz tega sklada pa se bodo (Nadaljevanje na 2. strani)

obdobju po posameznih gospodarskih organizacijah zelo različen, saj se je gibal od nič do 74,8 odstotka. Nad planom za letošnje obdobje so na Gorenjskem samo tri gospodarske organizacije, in sicer Oljarcia Britof pri Kranju, Jelovica Škofja Loka in tovarna gume Sava Kranj. Okrog 40 odstotkov letnega izvoznega plana pa so v prvih šestih mesecih dosegla naslednja podjetja: Bombažna predilnica in tkalnica Tržič, Šešir Škofja Loka, Tovarna verig Lesce, Železarna Jesenice, LIP Bled s kmetijsko zadrugo Dovje-Mojstrana, Jelka Radovljica, ZLIT Tržič in kmetijska zadruga Srednja vas.

Poseben izpad glede izpolnjevanja izvoznih planskih obveznosti je v tekstilni industriji in industriji obutve ter delno tudi pri lesni industriji, ki se je razen črne metalurgije in gumarske industrije najbolj orientirala na izvoz. Razen gospodarskih organizacij, ki so se zadolžile za že navedeni znesek izvoza, je do konca junija izvozilo za deset milijonov deviznih dinarjev tudi podjetje Ribnik Jesenice.

Zanimivi so tudi podatki, ki se nanašajo na izvoz žaganega lesa. Do konca junija so prizadeta gorenjska podjetja izvozila 44,4 odstotka celoletne količine za izvoz predvidenega žaganega lesa. Do 15. julija pa je bil plan realiziran že s 47,7 odstotka. Realizacija tega plana poteka še dokaj zadovoljivo, zlasti se zato, ker so bile planske obveze sprejete šele v maju.

To so nekateri najpomembnejši pokazatelji v zvezi z izpolnjevanjem izvoznih planskih obveznosti na Gorenjskem v dosedanjih mesecih. To problematiko pa bodo še podrobneje obravnavali na današnji prvi seji upravnega odbora gospodarske zbornice za okraj Kranj — P.

G

### Prebivalci Gorenjske obiščite

# XII. GORENJSKI SEJEM

od 3. do 14. avgusta 1962 v Kranju

### Velika izbira blaga široke potrošnje, modna revija in pester večerni zabavni spored



# Jack LONDON Krištof Dimač Riše: Janez GRUDEN

Priredil: Stanka SIMENI



124. Kjerkoli se je prikazal Kriš, povsod je bil v središču pozornosti. Za nalašč je hodil od gostilne do gostilne. Kamor je vstopil, je bilo nekaj minut po njegovem prihodu nabit polno. Kadar je odšel, se je gostilna prav tako hitro spraznila. Vsi so pričakovali, kaj bo?

125. Staro in mlado je sumilo, da je merda odkril zlato žilo. "Povej nam, zakaj si plačal staremu Sandersonu 25 tisočakov," so silili v Kriša, ko je večerjal. "Pa naj bo!" je pristal. "Izbral sem si ta kraj za letno bivališče," je rekel in hudomušno pogledal skisane obraze.

126. Kriš in Cok sta postavila v Sandersonovo kočjo vitel, ki je škripal, kot da bi vlekel rudo iz jame. Na vrvi je obesil vedro, zraven lažne jame pa sta navlekla kamenja. Potem sta pokupila v Dawsonu vse razstrelivo, ki so ga imeli v zalogi. Zvečer sta razstreljevala kamenje za kočjo.

### malí oglasi • malí oglasi

**prodam**

Osta za prenos materiala prodamo. Planinsko društvo Križe 3011

Prodajmo vseljivo stanovanje v Kranju. Naslov v oglašnem oddelku 3047

Prodajmo drvarnico 3,5x5 m. Tugalbe 35 3004

Ugodno prodajmo štedilnik z boilerjem, dobro ohranjeno mizo s stolji in pisalno mizo. Maistrov trg 3, Kranj 3065

Prodajmo levi vzdoljni štedilnik s krušno peč. Francka Smolej, St. Zagorja 3, Kranj 3066

**kupim**

KOTEKS KRANJ ODKUPEJE LUBJE od 20. 7. do 19. 9. 1962, potem ne bodo več sprejemali 3027

**ostalo**

Kvalitetne divane vseh vrst od 15.500 din dalje vam dobavi tapetnik pri Savskem mostu, Vodopivčeva 19, Kranj 3097

Sprejemam sestanovavca. Naslov v oglašnem oddelku 3068

Moje in Rajku iskrene čestitke k obletnici poroke - mama, Eliča in Matija

### objave

**RAZPIS**

Solski odbor osnovne šole VOKLO razpisuje delovno mesto kuharice šolske mlečne kuhinje in šolske čistilke.

Lastnoročno napisano prošnjo s kratkim življenjepisom pošljite do 10. avgusta 1962 na šolski odbor osnovne šole VOKLO.

Plača po pravniku.

Pogoji: znanje v kuhanju ali vsaj veselje do kuhanja.

Nastop službe takoj.

**Razpisna komisija pri Delavski univerzi Radovičica razpisuje**

1. mesto strokovnega sodelavca za družbeno izobraževanje

pogoji: najmanj srednješolska izobrazba z določeno prakso v pedagoški oziroma družbeni službi.

2. mesto računovodje

pogoji: ekonomska srednja šola ali njej odgovarjajoča izobrazba z nekajletno prakso v računovodski službi.

Pismene prijave sprejemamo do 15. avgusta 1962.

Solski odbor Kovinarsko-elektrotehničnega šolskega centra v Kranju

**RJA ZAVRS UJE**

naslednja učna mesta:

1. predavatelja za predmete strojne stroke - strojni inženir;

1. predavatelja za predmete elektro stroke - elektroinženir;

1. predavatelja za slovenski jezik, profesor s strokovnim izpitom;

1. predavatelja (moški) za telesno vzgojo, profesor ali predmetni učitelj s strokovnim izpitom;

1. vodjo delavnice, predmetni ali strokovni učitelj, strojne ali elektro stroke z daljšo prakso;

2. učitelja praktičnega pouka za kovinarsko stroko, strokovni izpit;

1. učitelja praktičnega pouka za elektro stroko, strokovni izpit.

Na zavodu se plačujejo osebni prejemki po pravilniku o osebnih dohodkih.

Prijave za vsa razpisana mesta je treba poslati na šolski odbor Kovinarsko-elektrotehničnega šolskega centra v Kranju, Cankarjeva 2, do 10. avgusta 1962.

### Na podlagi 20. člena pravil o organizaciji in poslovanju medobčinskega zdravstvenega investicijskega sklada na področju OLO Kranj razpisuje upravni odbor sklada

**NATEČAJ**

za investicijske kredite, ki se bodo v letu 1962 dajali iz medobčinskega zdravstvenega investicijskega sklada za investicije na področju zdravstvenega varstva na območju okraja Kranj. Na tem natečaju se ne bodo dodeljevali krediti za obratna sredstva. Pogoji za udeležbo na natečaju so naslednji:

1. Proševci morejo biti samo zdravstveni zavodi s področja okraja Kranj.
2. Zahtevek se lahko glasi le za financiranje gradbenih del in njihovo opremo.
3. Krediti na tem natečaju se bodo dajali le s pogojem, da je z za prošnim kreditom in s sredstvi prosilca zagotovljeno dokončanje objekta.
4. Pri najetju posojila je obvezna lastna udeležba. Najnižja lastna udeležba pri financiranju se nedokončanih del znaša 20% od zneska, ki je potreben za dokončanje objekta. Če zdravstvena ustanova nima lastnih sredstev za delno ali celotno udeležbo, lahko da udeležbo tudi občinski ljudski odbor, vendar samo kot dotatelj zdravstvenemu investicijskemu skladu. Za ta znesek se poveča posojilo posojiljemavcu.
5. Posojila bo odobrazil upravni odbor sklada po obrestni meri, ki ne more biti nižja od 3 odstotkov, in odplačilni dobi, ki ne more biti daljša kot 15 let.
6. Razpis traja do 15. avgusta 1962. Do tega dne je treba vložiti zahteve v Komunalni banki Kranj.
7. Zahtevki morajo obsegati naslednjo dokumentacijo:
  - a) prošnjo za kredit na obrazcu banke,
  - b) sklep sveta zdravstvenega zavoda o najetju posojila, iz katerega mora biti razvidna višina zadolžitve, ponujena obrestna mera in odplačilni rok,
  - c) potrdilo o višini lastnih sredstev za udeležbo. Potrdilo o predvidenih lastnih sredstvih izda banka; potrdilo o sredstvih, ki jih dotira v sklad občinski ljudski odbor pa izda tajništvo za finance občine. V potrdilu o dotaciji občine mora biti naznačena višina, vir sredstev in rok vplačila dotacije,
  - d) potrjen investicijski program,
  - e) izlivo občinskega ljudskega odbora, da bo v primeru odobritve kredita izstavil poročilo za najeti kredit.

Upravni odbor sklada bo presojal najugodnejše ponudbe po merilih utemeljenosti gradnje objekta, odstotka lastnega prispevka pri investicijskih stroških, najhitrejšega dokončanja investicije in po odplačilnih pogojih kredita.

V Kranju, dne 25. 7. 1962

Predsednik upravnega odbora medobčinskega zdravstvenega investicijskega sklada Ivo Majdic i. r.

Komisija za štipendije pri ObLO Kranj naknadno razpisuje naslednje štipendije za šolsko leto 1962/63

- 1 štipendijo za študij na VPS oziroma na prvi stopnji univerze za angleški-slovenski jezik;
- 1 štipendijo za študij na VPS oziroma na prvi stopnji univerze za ruski-slovenski jezik;
- 1 štipendijo za študij na VPS oziroma na prvi stopnji univerze za biologijo-kemijo;
- 1 štipendijo za študij na VPS oziroma na prvi stopnji univerze za tehnično vzgojo-fiziko;
- 1 štipendijo za študij na VPS oziroma na prvi stopnji univerze za defektologijo;
- 1 štipendijo za študij na učiteljski;
- 1 štipendijo za študij na višji šoli za socialne delavce;
- 1 štipendijo za študij na filozofski fakulteti za sociologijo;

Prednost pri razpisu imajo otroci padlih borcev in žrtev fašističnega terorja, prosilci višjih letnikov oni, ki so prejeli socialno podporo, tisti, ki stanujejo na območju ObLO Kranj.

Štipendije se bodo delile za čas, ki je po predpisih določen za dokončanje študija.

Višina štipendije se bo določila po dogovoru.

Proševci morajo vložiti prošnje pri ObLO Kranj in jih kolkovati z 250 din državne takse.

Prošnji je treba priložiti:

1. Podroben življenjepis,
2. zadnje šolsko spričevalo,
3. potrdilo o imovinskem stanju prosilca in staršev,
4. potrdilo podjetja, ustanove ali zavoda, v katerem sta zaposlena roditelja prosilca glede višine plače in otroškega dodatka.

Otroci padlih borcev in žrtev fašističnega terorja naj priložijo potrdilo ZB.

Priloge k prošnji je treba kolkovati vsako s 30 din državne takse.

Rok za vlaganje prošnji je do 10. avgusta 1962.

OBČINSKI LJUDSKI ODBOR KRANJ  
komisija za štipendije

**tržni pregled**

Tržni pregled v Kranju

Korenček 20 do 30 din, zelena 15 do 30 din, peteršilj 15 do 30 din za šopek; smetana 20 din, spinača 40 din za mercu; jajca 20 do 30 din, kokoš 400 do 800 din, surovo maslo 640 do 720 din, čebula 100 do 120 din, krompir 45 do 50 din, slatko zelje 80 din, solata 50 do 80 din, stročji grah 100 do 120 din, pesa 80 do 90 din, češnje 100 din, bruske 100 do 120 din, bruske 100 do 150 din, suhe slive 230 din, cvetača 120 din, kumare 100 din, kumarce 100 din, buče 30 do 50 din, stročji fižol 80 do 160 din, fižol 150 din za kg; fižol 160 do 170 din, ajdova moka 130 do 140 din, koruzna moka 55 din, ječmenj 100 din, kaša 150 din, krma za kokoš 55 din, oves 35 din, proso 70 din, berljaji 70 do 100 din, orehi 150 din, gozdne jagode 300 din, lisičke 90 do 100 din, maline 150 din za liter.

**Grigorij BAKLANOV**

## Seženj zemlje

Komun objavljam s priložitvijo založbe Obzorja Maribor, ki ga bo izdala v knjigi.

»Se pojdemo kopat?«

Premočeni, si zede v mokrem pesku slečemo bluze čez glave in po hrbtih nam dež pljuska. Od vsega, kar nosim pri sebi, je osta'na le partijska knjižica, ki je spravižena v nepremožljiv ovoj vojaške obveze. Zavijem jo v bluzo. Vasin mi potegne škornje z nog, skupaj z njimi me vleče po pesku in oba se smejeva. Potem dostakuje gol po eni nogi in otrasa z druge premočene hlače. Ob njem se zdim suh in košen. Malce me je sram; slednjič sem vendarle poročnik. Stečeva k tolnu, ki se pozibava pod najinimi nogami in skočiva drug za drugim v temno vodo. Oh - joj! Človeku vzame nepo - smernitno! Ko splavam na površje, zagledam Vasina, ki prha blizu mene ter otrasa okroglo glavo in reko je preplavila zelena vrvoda raket. Mimo trebuha mi spolzi nekaj hladnega, ovija se okrog nog. Vzdrhtim od gnusobe in se potopim. Rečna travla Mehka in svilnata. Vržem jo v Vasina, ta nazaj in škropeč ter smeječ odblavava vsaknebl. Da emo le daleč od mostišča pa čutimo, kako lepo živi na tem svetu!

Iz jarkov na obali naju kličejo z zamolklimi glasovi. Kaže, da je jezajo.

S škornji, bluzo in hlačami v rokah stečeva bosa po pesku in blavava v jarek. V kopalnah počenava in začneva kaditi. Cigarete bosa cvrtijo med mokrimi prsti. Vodne kapljice se leskečejo, žarijo in ugajajo na Vasinovem golem telesu. Okrog naju stojijo pešaki s prostornikom pod šotorkami in dežnimi ogrinjali. Govore z nejevoljnimi glasovi:

»Kaj pomeni to vpitje! Bržko slisijo, začno streljati!«

Pomežnikom Vasinu in oba se zasmejeva: »Brž ko kaj slisijo, začno streljati!«

Z mokrih ogrinjaj kaplja na najina hrbta. Za fante, ki branijo reke ob Dnjestru, je tukaj sprednja črta. Za koga neki naju imajo, ker sva priplavala z mostišča: mar ja mrtveca? Naši pešaki na rdnjem položaju sodijo, da je opazovalnica, ki leži sto metrov za njimi, že v zaledju.

»Lepo ste se vkopali. Le bodočo žico morate razplesti: slednjič je tudi tukaj fronta.«

Zdaj so užaljeni.

»Podobno smo že doživeli: takoj jo bosta pobrisala, padalo bo pa po nas.«

Ne izplača se jih jeziti. Tudi za njimi je še vojske, pa koliko Posamezniku se zdí njegov del fronte kot najsprejnejša črta. V civilnem življenju je najbrž podobno.

Dež pojenjuje. Oblečeva premočene obleke in odideva proti kmetiji. Na tej strani je celo zrak lažji. Povsem drugače zadnjaš.

Pri prvih hišah nama stopi nasproti podvojena straža iz svilnate sence murvine krošnje. Dvojica iz našega odreda. Prek ramen jima štrita kopiti brzostrelk. Spoznata naju in pustita dalje, še prej pa poprosita za cigareto.

»Kajenje na straži je prepovedano,« pravi Vasin. Včasih se rad dela učenega.

Zasmejita se. Prav tako dobro kot midva vesta, da je na straži prepovedano kaditi, pa tudi, da bosta kljub temu dobila svoje. Odideta in prikrijeta goreči cigareti v premočenih rokavih.

Na pristavi je vse tiho. Spijo. Stopičava ob nizkem, v luninem siju lesketajočem se zidu, ki je po južnašem običaju zgrajen iz neobklesanega kamna. V kolesnicah se lesketajo mlakuže. Zazdi se mi, da sem se tukaj rodil in živel, zdaj pa se vračam domov. Tukaj so lesena vrata z usnjenimi tečaji. Ni jih moč odpreti, treba jih je dvigniti in odmakniti. Pomagava si: udobneje je skočiti prek zidu.

S pestjo potrkam po okenskem okviru. Čemu neki spijo, saj se vračava. Okence je majhno, štiri šipe sredi bele ilovnate stene in navzkrižnimi oknicami. Vse se trese pod mojimi udarci.

Odpro se vrata. Na pragu stoji bos in v kopalnah Pančenko, moj kurlj in zaspano zeha v mesečini.

»Vstopite, tovariš poročnik.«

V čumnatu je toplo, zrak je zatohel in izrabljen. Može, ki so spali na tleh, se dvigajo na svojih šotorkah in mežikajo v luč. Do prve cigarete so glasovi hripavi.

»Okno bi morali pustiti odprto.«

»Kakšna okna neki! Ne moremo jih odpreti. S koptom jih je treba - skupaj z okvirom.«

Zadovoljno se muzajo. Slecem premočeno obleko in stopim po topli, zbiti zemlji do mize. Sele zdaj, na toplem, čutim z golim, toplote željnim telesom, kako mi je bilo hladno.

Miza je preobložena, da je težko začeti. Na njej ležijo tri čutarice. V sredi stoji visoka steklenica iz motnega stekla. Zganje. Tako torej, s tem bomo začeli. Pančenko nama natoči v brusne kozarce. Sama sediva pri mizi. Preostali čepijo s podvitimi nogami ob strani na okenskih policah, postelji in na tleh in uživajo od daleč. Pančenko jih ne pusti k mizi: se niso drugi vrnili iz mostišča, le midva.

»Da bi se vrnili za vselej!«

Pijemo. Zganje je močno, solze silijo v oči. Prigrizneva hladno meso, počasi žvečiva in čakava, da naju zganje prepoji. Polagoma naju ogreva.

Pančenko me gosti. S kuhinjskim nožem reže kruh, ne ječmenov ali koruzni, temveč rahli pšenični s prepečenim, mokasto skorjo. Iz peči se prikaže vroča ovčja pečenka in rjaskasto zapečen krompir. Skoraj vse je tako kot v Parcvanijevih časih, le popra je premalo. Ah, Parcvanija, Parcvanija... Potem znova potegnemo.

Čudovito je, če se vrneš živ iz mostišča. Tam človek skoraj ne pomisli na to. Sele tukaj se vsega zaveš s pravo močjo. Pred vojno nikdar nisem doživel, da bi se vrnil domov po daljši ločitvi. Moje prvo potovanje v življenju je bilo, ko sem se peljal v pionirsko taborišče. Drugič sem se odpeljal naravnost, na fronto. Pa tudi ljudje, ki se po dolgotrajni odsotnosti vračajo domov, ne doživljajo tega, kar mi tukaj. Vračajo se, ker imajo domotožje, mi pa se vračamo živi...

# Lovorika gre v Ravne

ČESKA KOCA NAD JEZERSKIM, 29. JULIJA. (Po telefonu) — Smučarski klub Triglav iz Kranja je danes organiziral na smučišču nad Češko koco tradicionalni mednarodni slalom za prehodni pokal občinskega ljudskega odbora Kranj, ki ga je letos osvohla kot edina popolna ekipa (3 člani, 2 mladinci in 1 ženska) Fužinarja z Raven. Snežne razmere so bile idealne, kljub temu, da je bilo sinoči in ponoči todu hudo neurje. Sneg je bil dokaj hiter in so bili doseženi kar dobri rezultati. Vreme je bilo zelo primerno za tekmo vanje.

Praga, ki jo je trasiral Kranjčan Pavle Blažič, je bila dolga 400 metrov, z 200 metri višinske razlike in 57 vrtači. Poleg tekmovalcev iz slovenskih smučarskih klubov so se tega tradicionalnega tekmovanja udeležili še gostje iz Beljaka in brigadirji iz Kranjske gore, ki pripravljajo progno za novo sezono na pobočju Vitranca.

### Smučanje

Udeležba bi bila vsekakor lahko še številnejša, če danes zjutraj ne bi bilo tako slabo vreme in je marsikateri tekmovalca zadržalo doma. Med člani je zmagal Avstrijec Luznar iz Beljaka pred tremi tekmovalci z Raven. V skupini mladincev pa se je najbolj izkazal Aleš Guček iz Ljubljane, ki bi s časom 1:53,4 zasedel med člani četrto mesto. Najboljši čas v enem teku pa je dosegel Drago J. Javornik.

**Pred trobojem :** Gorenjska, Koroška, Furlanija **Kranjčani najboljše pripravljene** Jesenice, 29. julija — Za prvohodni pokal Iva Slavca-Jokla, ki ga je lani osvojila ekipa Radovljice, so se danes na strelišču na Jesenicah pomerile občinske ekipe Jesenic, Kranja in Skofje Loka. To tekmovanje je bilo tudi nekakšno preizkušnja pred trobojem pokrajinskih ekip Gorenjske, Koroške in Furlanije. Prav zato so se obetale hude borbe in dobri rezultati, saj bo na tem troboju lahko sodelovalo le 10 najboljših strelcev. Strelci, ki so streljali pod

### ODSLEJ SMUCARSKI SKOKI TUDI POLETI

Ljubljana, 29. julija — Včeraj je slovenski smučarski šport pridobil dolgo zaželeni objekt — umetno smučarsko skakalnico. V Ljubljani na Mostecu bo v teh dneh otvoritev prve tovrstne skakalnice pri nas. V soboto so bili na tej skakalnici, ki bo dopuščala skoke do 35 metrov, prvi poskusni skoki, ki so jih izvedli najboljši ljubljanski skakavci. S tem novim objektom se našemu smučarskemu skakalnemu športu odpirajo novi, mnogo lepši časi, saj bomo sedaj glede priprav vsaj malo podobni drugim smučarskim državam in lahko pričakujemo v prihodnjih letih še mnogo večjih uspehov naših skakavcev. To skakalnico bodo sedaj uporabljali za predsezonske treninge vsi slovenski skakavci, dokler ne dojdemo še drugih v ostalih naših smučarskih centrih. J. Javornik

## I. zvezna plavalna liga

# Odločitev v zadnji disciplini

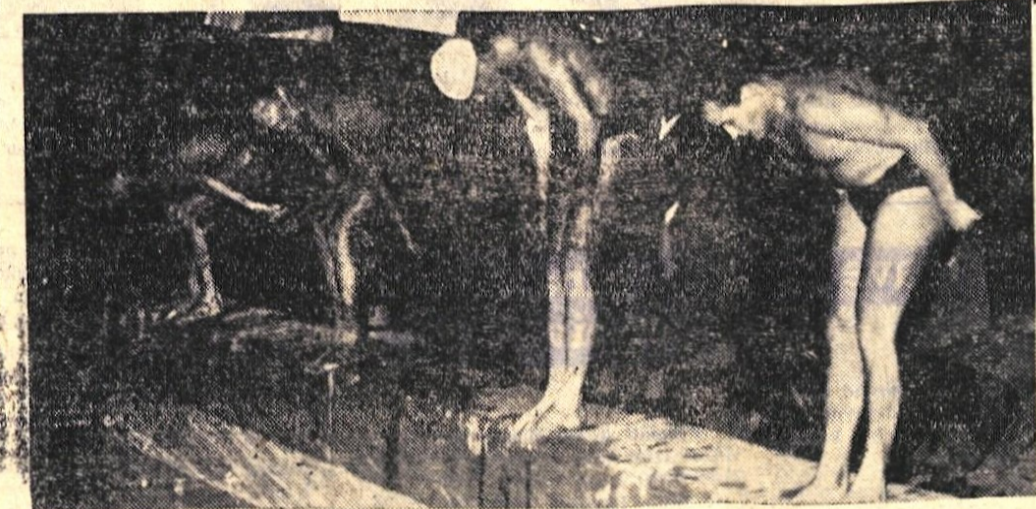
Ljubljana : Triglav 16.102 : 15.824 - Premoč kranjskih waterpolistov (4 : 0)

LJUBLJANA, 29. JULIJA — Sinoči je bil tu v plavalnem bazenu na Kolesarji dvoboj v okviru I. zvezne plavalne lige med domačo Ljubljano in kranjskim Triglavom. Po pričakovanju je bilo srečanje navdušeno in sta se ekipi iz discipline v disciplino menjavali v vodstvu, medtem ko je o končnem rezultatu odločila ženaka štafeta, v kateri so zanesljivo zmagale boljše domačinke. Kljub minimalnemu porazu — razlika je le za slabih 300 točk — pa so Kranjčani spet dokazali, da so njihovi rezultati od tekme do tekme boljše in da se bodo v zaključnem tekmovalstvu spet lahko borili za višja mesta v državi. Na večerjajni prireditvi pa so razveselili kranjski waterpolisti, ki so kljub utrujenosti od potovanja in srečanja na Korčuli prepričljivo in z visokim rezultatom odpravili domačine z rezultatom 4 : 0.

Ze v prvi disciplini, 400 m prosto moški so gostje dokazali, da v Sloveniji v moški konkurenci še nimajo nasprotnika, ki bi jih nevarneje ogrožal. Kranjčani so začeli z dvojno zmago in zmagali

ček: L. Brinovec 2:39,5, Poljanšek 2:51,9, Peternej (T) 2:55,1, Majdič 3:01,6; 100 m prosto: Kocmur 0:59,5, Dermastija 1:01,1, S. Košnik 1:03,7, Pirc 1:05,4 (izven konkurence je Kranjčan Nadižar dosegel čas 1:04,5); 200 m mešano: L. Brinovec 2:35,8, P. Brinovec 2:57,3, Goršič 2:43,4, Rejc 2:57,3; 4x100 m mešano: Triglav (M. Košnik, Brandner, L. Brinovec, Kocmur) 4:44,2, Ljubljana 4:50,1. — ženske — 400 m prosto: Souvan 5:52,4, Kobi 6:20,7, B. Mihelič 6:37,1 (obe T), Hodnik 6:48,6; 200 m prosto: Tominšek 3:14,0, Debeljak 3:30,5, Arizanovič (obe T) 3:30,5, Linhart 3:33,1; 100 m hrbtno: N. Holec 1:32,8, M. Holec 1:39,5 (obe L), O. Mihelič 1:44,8, Arizanovič 1:51,7; 100 m metulček: Peterman 1:33,6, Bogataj 1:34,6, Tominšek 1:38,0, B. Mihelič 1:42,9; 100 m prosto: Trtnik 1:11,6, Colnar (T) 1:24,7, Vinšek 1:26,9, Jančar (T) 1:28,6; 200 m mešano: Bogataj 3:10,7, Souvan 3:11,5, Peterman 3:14,2, Kobi 3:23,0; 4x100 m mešano: Ljubljana 5:48,6, Triglav (Colnar, Senica, Bogataj, Kobi) 5:59.

200 m hrbtno: Goršič 2:39,8, M. Košnik (T) 2:42,4, Solmajer 2:43,5, Pečnik (T) 2:47,0; 200 m metulč-



Po treh letih so kranjski plavci v soboto prvič izgubili dvoboj z Ljubljano

## Republiška rokometna liga deljena na zahodno in vzhodno skupino

# V ligi: Mladost, Tržič in Iskra

Ženska republiška liga ostane enotna, kot doslej

Kranj, 29. julija. Med tednom je Izvršni odbor Rokometne zveze Slovenije razpravljal o novem načinu tekmovalstva v rokometu. Kot je znano, so bile pred dnevi ukinjene vse II. zvezne lige in tudi nekaj prvih zveznih lig, tako da sta se iz zvezne konkurence vrnila v republiško tekmovalstvo Olimpija in Krim iz Ljubljane. Zaradi te spremembe je nastala neprijetna situacija, saj bi glede na to enotna republiška liga štetela 14 članov, kar pa bi bilo odločno preveliko tako glede terminov kot glede finančnih možnosti posameznih klubov. Zato so sklenili, da bodo ligo razdelili na vzhodni in zahodni del. V zahodni skupini bodo sodelovala naslednja moštva: Olimpija, Slovan, Krim in Svoboda iz Ljubljane, Sentvid, Piran, Nova Gorica, Ajdovščina, Tržič, Iskra in Mladost iz Kranja. V vzhodnem delu pa: Branik in Kovinar iz Maribora, Rudar iz Trbovelj, Čelje, Krško, Brežice, Krmelj, Slovenj Gradec, Velenje in Belčinci. Prvaka obeh skupin bi po končanem tekmovalstvu odigrala med seboj dve tekmi za naslov prvaka Slovenije. Vendar bo ta oblika tekmovalstva veljala samo za letošnjo sezono, v naslednjem letu bo spet formirana enotna republiška liga, ki bo imela 10 članov. V to ligo pa bi se uvrstilo po pet najboljših iz obeh skupin. Če se bi prvak Slovenije plasiral v zvezno ligo, bi obe šestoplasirani ekipi iz obeh skupin odigrali med seboj dve izločilni tekmi za deseterga člana enotne republiške lige. Vse ostale ekipe obeh delov republiške lige bi se vrnile v okrajna tekmovalstva oziroma bi se skupno z obstoječimi prvaki formirale v sezoni 1977/78 tri cone lige, ki bi

predstavljale nekako II. republiško ligo. Tako bodo v novi sezoni tekmovali v republiški ligi z Gorenjske kar tri ekipe: Mladost, Tržič in Iskra. Glede na to, da je skupina, v kateri bodo tekmovala gorenjska moštva mnogo težja kot vzhodna, se bodo morali Gorenjci zelo potruditi, če bodo hoteli imeti tudi v naslednjih letih z Gorenjske kakega predstavnika v najvišjem republiškem tekmovalstvu. Od enajstih moštev zahodne lige bo doletela ta čast le pet najboljših. Zato se bo treba zelo potruditi in čim prej prijeti za resno delo. Kot pa smo zvedeli, so začeli s treningi le Tržičani, medtem ko oba kranjska zastopnika še vedno mirujeta, kajti tekmovalstvo v republiški ligi se začne že čez mesec dni. Ženska republiška liga pa ostane tudi v novi sezoni enotna in bo štetela 10 članov: Mladost iz Kranja, Branik in Kovinar iz Maribora, Drava iz Ptuj, Piran, Koper, Črnomelj, Slovan, Svoboda in Iskra iz Ljubljane. Prvenstvo v ženski ligi se bo začelo 9. septembra. J. Javornik

### Plavanje

tudi v vseh ostalih moških disciplinah razen na 200 m hrbtno. Premoč Kranjčanov v moških disciplinah pa so Ljubljancani odtehtali v ženski konkurenci, kjer so razen v disciplini 200 m mešano osvojili vsa prva mesta.

In kaj so pokazali posamezniki? Med moškimi Kranjčani skoraj niso imeli slabega plavca, z nekaj dobriji rezultati pa so spet izkazali brata Brinovec, Kocmur, Brandner in Pogačnik, v ženski vrsti pa Danica Bogatajeva. Kot smo že zapisali, so bile pri domačinih boljše ženske, med katerimi se je zlasti izkazala Trtnikova z novim slovenskim rekordom v disciplini 100 m prosto. Dosegla je odlične čas 1:11,6. Od ostalih naj omenimo še Souvano, Tominškovo, v moški vrsti pa sveterana Goršiča in mladega Dermastija.

Rezultati — moški — 400 m prosto: P. Brinovec 4:51,2, S. Košnik (oba T) 5:07,0, Zavrnik 5:18,7, Breškvar 5:20,2; 200 m prosto: Brandner 2:57,5, Pogačnik (oba T) 2:58,8, Kermavner 3:00,8, Ogrin 3:02,0;

### II. zvezna liga

TRIGLAV : LJUBLJANA 4 : 0 (2 : 0, 1 : 0, 0 : 0, 1 : 0) Pred približno 300 gledavci sta moštvi igrali v naslednjih postavah: Ljubljana — Bassin, Umek, Kostjov, Poljanšek, Goršič, Volkar (Adlešič), Bebič; Triglav — F. Rebolj, Petek, Colnar, Chwa-

### Vaterpolo

tal, Kocmur, Velikovič, J. Rebolj (Brandner). Gole so dosegli: 1 : 0 Kocmur, 2 : 0 Colnar (izključena Poljanšek in Kocmur), 3 : 0 J. Rebolj, 4 : 0 Colnar (izključena Adlešič). Srečanje je brez večjih napak vodil zagrebški sodnik Petar Selem.

Gostje so bili vso tekmo v občutni premoči in domačinom skoraj niso pustili do žoge. — Nekaj strelcov na vrata Triglava pa je zanesljivo branil zapolejeni F. Rebolj, ki se je zlasti izkazal, ko je v tretjem delu igre odbil v kot prosti strel, ki ga je iz četverca streljal Poljanšek. S to zmago so si Kranjčani že skoraj zagotovili drugo mesto v svoji skupini II. zvezne waterpolo lige. — B. Fajon

### KORČULA : TRIGLAV 6 : 3

Kranj, 29. julija. Med tednom so kranjski waterpolisti gostovali na Korčuli, kjer so se pomerili za točko v drugi zvezni ligi z domačo ekipo. Zmagala je Korčula s 6 : 3 (1 : 1, 3 : 2, 1 : 0, 1 : 0). Kranjčani so bili boljši v prvih dveh četrtinah. Pripomniti moramo, da so Triglavani igrali skoraj polovico tekme z igravcem manj in je zato ta rezultat za Kranjčane dokaj časten, zlasti še, če upoštevamo, da je Korčula lani tekmovala v I. zvezni ligi. Za Triglav sta bila uspešna Colnar 2 in Velikovič 1. Povratno srečanje bo ta teden v Kranju. J. J.

### Državno prvenstvo v veslanju

# Blejčani brez dveh posadk

BLEJ, 29. JULIJA — Po dvajsetih dneh je bila gladina blejskega jezera spet prizorišče veslaškega prvenstva, tokrat v državnem merilu: za juniorje in juniorke in za seniorje in seniorke. Čeprav se je včeraj po nekaj sončnih dneh nebo močno pooblačilo, ni deževalo in je tekmovalje potekalo nemoteno. Včeraj so se pomerili mladinci in mladinke. — Vreme je bilo za tekmovalstvo celo idealno, saj ni bilo vročine, Jezer-ska gladina pa je bila zelo mirna.

Za tekmovalje sta bila prijavljena tudi blejski osmerci in četverci s krmarjem. Vendar se Blejčani tekmovalje v obeh panogah niso udeležili zaradi mednarodnega troboja v Celovcu. (Po neuradni izjavi se bo moral VK Blej zaradi tega zagovarjati pred veslaško zvezo Jugoslavije.) Kljub temu, da v začetni disciplini četverca s krmarjem ni bilo blejskih zastopnikov, lahko pove-mo, da je v konkurenci šestih zmagal na 2000 metrov dolgi progi četverec zagrebške »Mladost« s časom 7:02,2. V tekmovalstvu skiffa sprostega gradnje jih je prav tako na 2000 metrov dolgi progi tekmovalo šest. V hudi konkurenci je osvojil 1. mesto v skiffu Franc Peterman s časom 7:38,8 pred Jugom iz Ohrida 8:00,0, »Zagrebom« 8:14,1. Tekmovalcev zagrebškega kluba »Sava« je odstopil.

V double scoulu so Blejčani — Franc Zemva in Marjan Zupančič zasedli peto mesto s časom 7:49,9. V današnjem delu tekmovalja so Blejčani nastopili med člani v double scoulu in v osmercu. Blejska posadka v double scoulu Peterman — Klavara je priveslala na cilj s časom 7:09,7. V osmercu so Blejčani osvojili odlično drugo mesto. — St. S.

## Tudi dež jih ni oviral

Hrušica, 29. julija — Pretekli petek so Hrušičani organizirali tradicionalni obisk na grobove talcev v Begunje v okviru svojega krajevnega praznika. Sinoči pa je bila pred spomenikom na Belem polju nad Hrušico žalna komemoracija, ki so jo izvedli, kljub hudemu nalivu.

Danes dopoldne je bil na Hrušiči kros za pokal talcev okoli zasedene Hrušice. Nastopilo je 13 ekip. Rezultati so naslednji: člani — 1. Jesenice, 2. JLA Hrušica, 3. Partizan Hrušica itd., mladinci — 1. Partizan Hrušica, 2. Jesenice itd., mladinke — 1. Partizan Hrušica, pionirji — 1. Partizan Hrušica itd. — U.



Mladinci blejskega osmerca v soboto niso nastopili

Fanel z Raven 52,0, vendar je v prvem teku padel, tako da se ni plasiral na vidnejše mesto.

Organizacija tekmovalja je bila zelo dobra.

Tehnični rezultati: ČLANI — 1. Luznar (ASKO Beljak) 1:50,5; 2. Pečornik (Fužinar) 1:52,3; 3. Navodnik (F) 1:52,4; 4. L. Fanel (F) 1:54,3; 5. Tepina (Jezerka) 1:56,0; 6. Starc (Triglav) 1:56,3 itd. MLADINCI — 1. A. Guček (Enotnost) 1:53,4; 2. Zajc (Enotnost) 1:57,5; 3. Košir (Jezerka) 2:03,4; 4. Wlodiga (Fužinar) 2:08,9 itd. ŽENSKE — 1. K. Fanel (Enotnost) 1:54,4; 2. Rutar (Triglav) 1:54,5; 3. Zelinka (Enotnost) 2:26,2 itd.

**Pred trobojem :** Gorenjska, Koroška, Furlanija **Kranjčani najboljše pripravljene**

Jesenice, 29. julija — Za prvohodni pokal Iva Slavca-Jokla, ki ga je lani osvojila ekipa Radovljice, so se danes na strelišču na Jesenicah pomerile občinske ekipe Jesenic, Kranja in Skofje Loka. To tekmovalje je bilo tudi nekakšno preizkušnja pred trobojem pokrajinskih ekip Gorenjske, Koroške in Furlanije. Prav zato so se obetale hude borbe in dobri rezultati, saj bo na tem troboju lahko sodelovalo le 10 najboljših strelcev. Strelci, ki so streljali pod

### Strelstvo

najugodnejšimi vremenskim pogoji, so ta pričakovanja tudi izpolnili. Sret se je izkazal Jesenčan Janez Otrin, ki je dosegel 502 točk od 600 možnih, pa tudi ostali rezultati so bili več kot zadovoljivi.

Kljub odsotnosti Franca Petermanja, je kranjska ekipa, ki je nastopila v isti postavi, kot preteklo nedeljo v Preddvoru, premočno zasedla prvo mesto s 1948 krogi. Za drugo mesto sta se do zadnjega strela borili jeseniška in blejska ekipa. Jeseničani so uspeli in s 1905 krogi osvojili drugo mesto, škofjeločani pa tretje s 1888 krogi.

Najboljši posamezniki so se zvrstili takole: 1. Janez Otrin (Jesenice) 502, 2. Božo Lovrhin (Kranj) 498, 3. Jože Lombar (Kranj) 498, 4. Rajko Čuš (Skofja Loka) 492, 5. Franjo Cerne (Kranj) 491 itd.

# Pokal ostal doma

TRIGLAV : ILIRIJA 2225 : 2881

Kranj, 29. julija — Na štiričetnem kegljišču KK Triglav je bilo včeraj popoldne srečanje ekip starejših članov Ilirije iz Ljubljane in domačega Triglava. Podoben dvoboj so že vsa leta tradicij-

### Keceljan

nalni in so v počastitev občinskega praznika Kranj. Tako kot v prejšnjih dotedanjih srečanjih so tudi tokrat zmagali domačini in so prejeli prehodni pokal, ki ga je za ta srečanja dal ObLO Kranj. Današnje srečanje se je začelo s 52 z majhno slovesnostjo, ki je bila namenjena sedemdesetletni jožetu Bitencu, ki je še vedno aktiven kegljač in je bil tudi novni član KK Triglav. V počastitev njegovo doseganje, ki je bilo sodelovanje so se mu klubski člani vsilili oddolžili s skromnim darilom.

Rezultati dvoboja: Triglav (Puhar 373, Potušek 380, Vranec 395, Knific 347, Cencič 371, Kocman 357), Ilirija 2151 (Rolina 307, F. Krese 362, Smerdelj 381, Hladnik 354, C. Krese 330, Hačič 367) B.F.

Danes se je smrtno ponesrečil in nas tragično zapustil **IVAN POTOCNIK** sofer Pogreb bo 31. julija popoldne v Kranju. Zalujoci: žena Silva s hčerko Marjetko, družina Buršič iz Kranja in ostalo sorodstvo Kranj, 29. julija 1962